

USER MANUAL



Hereby, MOB, declares that item IT2660 is in Compliance with the essential requirements and other relevant conditions of Directive 2001/95/EC. A copy of the DOC (Declaration of Conformity) is available at: DOC@reclamond.com or MOB, PO BOX 644, 6710 BP (NL).



PO: 41-XXXXX
Made in China

IT2660

EN

Heat pad

Instructions:

1. Flex the inside metal chip few times until the pad starts to crystalize, heat up and harden.
2. Gently knead the hardening liquid.
3. If using in very cold surroundings, wrapping the pad in a towel or cloth will help prolong the heat.

How to re-use:

Fully immerse the pad into a pot of boiling water for approximately 10 to 20 minutes until all crystals in the pad disappear.

Caution:

1. Do not place it directly on skin after boiling.
2. Do not puncture the pad.
3. Do not flex the metal chip until the pad cools down after boiling.
4. Do not bend the metal chip.
5. Do not put into the boiling electric kettle as the heat element will melt the plastic pad.
6. Contents: Sodium acetate and water, non-toxic

DE

Gel-Wärmekissen

Anleitung:

1. Biegen Sie das innenliegende Metallplättchen einige Male hin und her, bis das Gel im Pad zu kristallisieren beginnt, sich dabei erwärmt und schließlich aushärtet.
2. Die sich aushärtende Masse vorsichtig kneten.
3. Bei Gebrauch in sehr kalter Umgebung hilft es, das Pad in ein Handtuch oder Tuch einzuwickeln, um den Wärmevergang zu verlängern.

Wiederverwendung:

Tauchen Sie das Pad nach Gebrauch ca. 10 bis 20 Minuten lang

vollständig in einen Topf mit kochendem Wasser, bis sich alle Kristalle im Pad auflösen.

Vorsicht:

1. Nach dem Kochen nicht direkt mit der Haut in Kontakt bringen.
2. Das Pad nicht aufstechen/aufschneiden.
3. Biegen Sie das Metallplättchen erst, wenn sich das Pad nach dem Kochen abgekühlt hat.
4. Biegen Sie das Metallplättchen nicht vollständig um.
5. Nicht in einen Wasserkocher legen, da das Heizelement das Pad schmelzen lässt.
6. Inhalt: Natriumacetat und Wasser, ungiftig.

FR

Chaufferette

Instructions:

1. Fléchissez la puce métallique à l'intérieur plusieurs fois jusqu'à ce que la chaufferette commence à cristalliser, à chauffer et à durcir.
2. Pétrir doucement le liquide se durcissant.
3. Si vous l'utilisez dans un environnement très froid, enveloppez la chaufferette dans une serviette ou un chiffon pour prolonger la chaleur.

Comment la réutiliser :

Plonger complètement la chaufferette dans une casserole d'eau bouillante pendant environ 10 à 20 minutes jusqu'à ce que tous les cristaux disparaissent.

Attention :

1. Ne placez pas la chaufferette directement sur la peau après l'avoir fait bouillir.
2. Ne pas percer le coussinet.
3. Ne pliez pas la puce métallique avant que la chaufferette ne refroidisse après l'avoir fait bouillir.
4. Ne pliez pas la puce métallique.
5. Ne la placez pas dans la bouilloire électrique en ébullition, car la

résistance chauffante fera fondre la chauffeuse en plastique.

6. Contenu : acétate de sodium et eau, non toxique

ES

Almohadilla de calor

Instrucciones:

1. Doble el chip metálico interior varias veces hasta que la almohadilla empiece a cristalizar, se caliente y se endurezca.
2. Presione suavemente el líquido de endurecimiento.
3. Si se utiliza en ambientes muy fríos, envolver la almohadilla en una toalla o paño ayudará a 4omplete4 el calor.

Cómo volverlo a utilizar:

Sumerja por 4omplete la almohadilla en una olla con agua hirviendo de 10 a 20 minutos aproximadamente hasta que desaparezcan todos los cristales de la almohadilla.

Precaución:

1. No lo coloque directamente sobre la piel después de que haya hervido.
2. No pinche la almohadilla.
3. No doble el chip metálico hasta que la almohadilla se haya enfriado después de hervir.
4. No doble el chip metálico.
5. No lo ponga en el hervidor eléctrico en ebullición, ya que el elemento de calor derretiría la almohadilla de plástico.
6. Contenido: Acetato de sodio y agua, no tóxico

IT

Cuscinetto riscaldante.

Istruzioni:

1. Flettere il chip di metallo interno alcune volte finché il pad inizia a cristallizzarsi, scaldarsi e indurirsi.
2. Manipolare delicatamente.
3. Se si utilizza in un ambiente molto freddo, avvolgere il cuscinetto in un asciugamano o un panno per prolungare il calore.

Come si riutilizza:

Immergere completamente in acqua bollente per circa 10/20 minuti fin quando i cristalli si saranno sciolti.

Attenzione:

1. Non poggiare sulla pelle appena tolto dall'acqua bollente.
2. Non forare
3. Non flettere il chip di metallo subito dopo averlo tolto dall'acqua bollente.
4. Non piegare il chip.
5. Non mettere nel bollitore elettrico, il calore fonde la plastica del pad.
6. Contenuto: acetato di sodio e acqua, non tossico.

NL

Hand warmer

Instructies:

1. Buig de binnenste metalen chip een paar keer totdat het kussen gaat kristalliseren, opwarmen en uit laten harden
2. Kneed de verhardende vloeistof voorzichtig.
3. Als je de pad in een erg koude omgeving gebruikt wikkel er dan een handdoek of doek omheen dan gaat de warmte langer mee.

Hergebruik:

Dompel de pad volledig onder in een pan kokend water gedurende ongeveer 10 tot 20 minuten totdat alle kristallen in de pad zijn verdwenen.

Voorzichtigheid:

1. Plaats het niet direct op de huid na het koken.
2. Prik de pad niet lek.
3. Buig de metalen chip niet totdat het kussen na het koken is afgekoeld.
4. Buig de metalen chip niet.
5. Niet in een kokende waterkoker doen omdat het verwarmingselement het plastic kussen kan laten smelten.
6. Inhoud: Natriumacetaat en water, niet giftig.

PL

Ogrzewacz kieszonkowy

1. Instrukcja obsługi:

1. Aby ogrzewacz zaczął wydzielać ciepło, wystarczy zgiąć blaszkę w środku, działanie ogrzewacza oparte jest na zasadzie krystalizacji zawartego w woreczku płynu
2. Jeśli używasz w bardzo zimnym otoczeniu, zawinięcie ogrzewacza w ręcznik lub ściereczkę pomoże przedłużyć ciepło.

Ponowne użycie:

Aby ogrzewacz wykorzystać powtórnie, wystarczy na około 10-20 min umieścić opakowanie we wrzątku, dopóki wszystkie kryształy w podkładce nie znikną.

Uwaga:

1. Nie przykładać bezpośrednio do skóry po podgrzaniu.
2. Nie należy dziurawić ogrzewacza.
3. Nie należy zginać blaszki do czasu aż ogrzewacz się ostudzi.
4. Nie należy nadmiernie wyginać blaszki.
5. Nie należy gotowywać w czajniku elektrycznym, metalowa grzałka może przepalić plastikowy ogrzewacz.
6. Skład: octan sodu oraz woda – nie toksyczny.